

# EL CRIOLLO

Semanario gauchesco y de cosas puebleras

**SATÍRICO, NOTICIOSO Y OTRAS HIERBAS**

(PUBLICACIÓN DE MAYOR CIRCULACIÓN EN EL DEPARTAMENTO)

**NO HACE LIGA CON NINGUN PARTIDO**

**Propietario-Administrador: Marcelino I. Pereira**

**Capataz: Pánfilo Moreira.**



Soy El CRIOLLO de la tierra  
Donde nació Lavalleja;  
Soy el que quiere pareja  
La ley, porque odia la guerra.  
Soy el que de sí destierra  
Las intrigas del partido;  
Soy aquel que siempre ha sido  
Lial amigo del paisano  
Y tiene pronta la mano  
Pa tenderla al desvalido.

Soy el que el domingo vá  
De rancho en rancho cantando;  
El que vive pregonando  
Nuestra santa libertad;  
Soy el que ama al chiripá  
Y no olvida el cimarrón;  
El que no falta en reunión  
Que el paisanaje se encuentra;  
Soy el gaúcho que anda dentro  
Va mostrando el corazón.



## COIMA

### EN EL PUEBLO

Anual	\$ 2,30
Semestral	» 1,20
Mensual	» 0,20

Número suelto 0,06

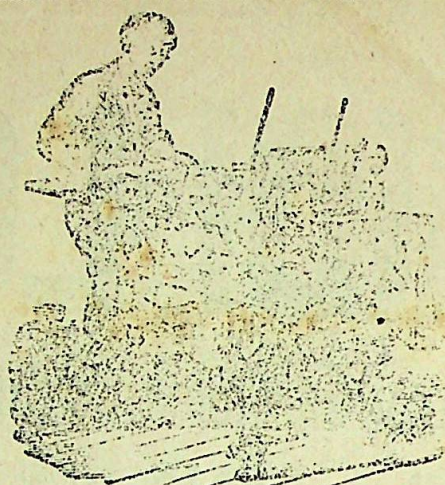
### EN CAMPAÑA (ADELANTADO)

Anual	\$ 2,50
Semestral	» 1,40
Mensual	» 0,25

ADMINISTRACIÓN É IMPRENTA: CALLE CEBOLLATÍ ESQ. TREINTA Y TRES

**Se reciben órdenes por Teléfono Local n. 103.**





# TIPOGRAFIA

— DE —

## “El Criollo”

Casa especial en el ramo

CALLE CEBOLLATI, ESQ. TREINTA Y TRES

*Todo trabajo será ejecutado con prontitud,  
esmero y corrección.*

Membretes en papel y sobres,  
Revistas, Folletos, Facturas,  
Esquelas, Circulares, Recibos,  
Precios corrientes, Carteles,  
Memorandums,  
Manifiestos, Talonarios,  
Etiquetas, Programas,  
y demás impresos.

Trabajos a varias tintas

**ESPECIALIDAD**  
EN  
Cargos de visita al minuto,  
Satisfacción de entace finas,  
**Comerciales y Fúnebres.**

*Buenos materiales, máquinas  
modernas y obreros competentes*

— «O» —  
*Los precios son excesiva-  
mente baratos.*

—  
*Se atiende todo pedido de cam-  
paña.*

# Tienda, Merceria y Roperia

DE

## CHAFE Hnos.

(HIJOS DE JUAN CHAFE)

Calle 25 de Mayo esq. 18 de Julio

-MINAS-

En esta muy conocida casa hallará constantemente el público en general un selectísimo surtido de mercaderías última novedad, á precios sumamente módicos, pues una de las bases principales de la casa consiste en ganar poco y vender mucho.

El surtido es renovado constantemente, por lo que siempre hallarán artículos frescos y de inmejorable calidad.

# EL CRIOLLO

PERIÓDICO GAUCHESCO Y DE COSAS PUEBLERAS; HUMORÍSTICO, NOTICIOSO Y OTRAS HERBAS

2 No hace liga con ningún partido 2

Propietario-Administrador  
MARCELINO I. PEREIRA

APARECE LOS DOMINGOS

Capataz  
PÁNFILLO MOREIRA

## Abismos de un corazón

NOVELITA POR SARAH BERGAR

(Obsequio a sus bellas lectoras minuanas)

(Continuación)

Y en un delirio de dolor decía: — ¡Cuanto sufro! Quien diría que el destino fatal jugara tan impiamente con mi tranquila existencia! ¡Alba, la Alba de mi alma, rechazando mi amor!

¡Todo me parece una horrible pesadilla! Pero, no, no puede ser! Quizá reflexione y me llame a su lado; porque ¿que he hecho para merecer tamaño tormento? Anoche, cuando como siempre voy a su lado a enloquecerme con el purísimo incienso de sus caricias... me rechaza con crueldad, casi con horror, y me dice con frialdad abrumadora que nuestra dicha es imposible! Le pregunto loco de dolor si no me amaba ya, y me responde delirante: — ¡Te amo, Hipólito adorado, te amo más que a mi vida y por eso es preciso que nos separemos, si no quieres que emponzoñe tu existencia! No puedo ser, ni puedo hacerte feliz, porque tu sabes que tengo la mitad del corazón deshecho!

¡Te amo! Mi amor es inmenso, profundo, pero mi dolor es monstruoso, aterrador. — Y deslizándose de mis brazos, huyó dejándome solo, aterrado, idiotizado, como fulminado por un rayo. Y aquí estoy ahora perdido entre abrumadoras sombras y perdida el alma en el infierno de la desesperación!

¿Que será de mí sin el amor de mi adorada Alba?

Y el pobre joven cubriéndose el rostro con ambas manos sollozaba en silencio. Largo

aterido de frío y de dolor se retiró al fondo de su aposento, echándose en su lecho, no para dormir, sino para ser presa del más cruel de los insomnios.

Pen­saba en el misterio de la vida de su amada, y por más que se afanaba no encontraba ese motivo poderoso que ella aludía para que la dicha de los dos fuera imposible.

Sin duda alguna en el fondo de aquel corazón había disturbios terribles.

Los recuerdos del pasado se imponían en él como fantasmas de expiación y Alba tenía un alma demasiado sensible para permanecer indiferente ante aquel reto del destino.

Ella hubiera deseado que su corazón hubiera sido absolutamente de Hipólito, no concebía las grandezas del amor sin ese egoísmo sublime de la posesión absoluta del alma del ser amado. Y aquel trozo de su corazón perdido a la ventura, le hizo muchísima falta. Le hizo falta para amar a Hipólito, todo cuanto ansiaba su alma, todo lo único, lo absolutamente que le pedían sus sentimientos de virgen soñadora.

Y esta idea harto avanzada para los despreocupados de la esfera carcomida por el insecto del error, pero indiscutiblemente valiosa para la esfera hermosa del sentimiento, la obsesionó de tal manera, que constituyó en poco tiempo el roedor tenaz de su existencia.

(Continúa.)

## Crepuscular

PARA «EL CRIOLLO»

El cielo aparece velado por las brumas de la tarde: del cerro, de los valles y colinas se desprenden perfumadas auras que jueguetean con el tierno y verde tallo de las plantas, donde se columpian graciosas las gajas y aromáticas flores.

Las aves, esos seres sencillos que embellecen la creación, entonando en gracioso concierto sus cantos vespertinos, tienden sus alas en busca de sus nidos... ¡Mirad, ya el sol se oculta, ya sus rayos tan lángidos cual el quejido de un moribundo apenas doran la superficie de la tierra, las sombras invaden por doquiera!

El incansable astro que difunde luz y calor á la tierra, nos dá hoy en sus últimos fulgores el postrer adiós del año que fenece.

La humanidad hace un paréntesis: ¡vuelve la mirada del pensamiento hacia á los días que anteceden al de hoy... ¡cuantos recuerdos, cuantos pensamientos sepultados en la urna del pasado!! El año concluye llevando envuelto en el misterio del silencio mil escenas é incidentes; unos mirarán hoy el complemento de su dicha, esperando en el venidero la realización final de sus empresas... ¡otros verán alejarse en pos de él, á manera de torbellino y cual hojas secas que arranca y desmenuza el huracán sus ilusiones perdidas, aquellas que tal vez forzó la mente y acarició el corazón al saludar por vez primera el año que hoy despiden.

Pero, felices los unos y desgraciados los otros, todos tomarán parte en la festividad del nuevo año: que él proporcione la realización de la felicidad soñada de todos aquellos que suspiran y van en pos de sus ideales son los deseos de quien consigna estas líneas.

DIAMELA.

Zapicán, 31 de Diciembre 1003.

## Recuerda, ingrata...!

Á TÍ.

Recuerda el día que despreciastes  
El amor puro que te brindé;  
Y aquellas flores que tu arrojastes,  
Con mano ingrata y que yo besé.

Aquel cariño, que tu tildastes  
De malo é impío, yo lo guardé  
Y aun lo conservo para mostrarte  
Que es grande y noble; que puro és!

Recuerda ingrata que me has amado  
En otro tiempo que ya pasó...  
¡Y si hoy traidora te has olvidado,  
Es porque juegas con otro amor!

Es porqué tienes ya apasionado  
Con tu fantástico, perverso amar,  
¡Quizá otro amante, que desdichado,  
Como á mí has hecho, también harás!

¡Pérfida, infiel! Tu bien comprendes  
Lo que he sufrido, solo por tí...  
Tú bien lo sabes; y aun hoy pretendes  
Vuelva de nuevo mi alma a sufrir!

¡Y aun hoy me llamas?... ¡Es imposible  
Que nuevamente te vuelva á amar!  
¡De mis amores la flor sensible  
Para tí ha muerto y no volverá!

ARMANDO VICENTE Y FERRÉS.

Estación Sauce, Diebre. 17 de 1903.

## Acrósticos

PARA TÍ.

¿os sos la diosa que el alma mía  
Vrdiente adora con frenesí  
Ta que me brinda paz y alegría  
En sueños gratos dichas sin fin;  
Nunca en la vida podré olvidarte  
Tu eres tan solo mi único amor  
Ilusión bella ¡como no amarte!!  
Nunca en la vida podré olvidarte  
Vl ver tu rostro que es un primor.

PERUCHO.

Monzon, Diciembre 1903.

SARA

Según mi parecer es un martirio  
Vmar sin ser amado...  
Recuerda que la vida es como el lirio  
Vl soplo del invierno marchitado.

LOLLO.

Diciembre 1903.

## Mi primer amor

Tengo en mi pago una china,  
La viese, amigo, ¡qué cosa!  
Nunca ví otra más hermosa  
Qu'esa criatura divina;  
Tiene una voz argentina  
Y una boca... qué boquita,  
Y una linda sonrisita  
Pegada á sus labios rojos  
Que hace juego con sus ojos  
Y encantadora carita.

Más negro que noche oscura  
Es su hermoso y largo pelo  
Y su mirar es del cielo  
La imagen genuina y pura;  
¡pareja dentadura  
Muestra al rírse, sin querer,  
Y aunque no he podido ver  
Los pies de los angelitos  
Yo creo que más chiquitos  
Los de ella deben de ser.

Y si á uno le habla, aparcero,  
Tiene que oírle, no se miento;  
Pa mí es más dulce su acento,  
Que los trinos del jilguero;  
Una vez, (aunque mañero  
Soy en cuestiones de amor)  
Temblando le di una flor  
Y ella al tomarla en su mano  
Me dijo: gracias, paisano,  
No merezco tanto honor.

Yo le quise retrucar  
Y mi lengua hablar no pudo,  
Hice juerzas, pero al ñudo,  
No le pude contestar,  
Hoy he llegado á palpar  
De que en aquel'a ocasión  
Recibió mi corazón  
Que tranquilo dormitaba,  
De un amor puro y sin traba  
El primer arrempujón.

*Anacleto Almada.*

Buenos Aires, Diciembre de 1903.

## Año nuevo

— ¡Miradle! en cada pliegue de su regia túnica lleva escritos con caracteres indelebles un baldón, una ignominia, una infamia. Fijad vuestra mirada en su adusto ceño y en cada una de sus facciones veréis impresas las repugnantes huellas de un crimen odioso, de un robo atrevido, de un infanticidio, en fin.

¡Miradle! parece un octogenario y apenas cuenta trescientos sesenta y cinco días, que han bastado, no obstante, para aproximarle á la ancianidad.

Vino al mundo en la plenitud de la vida y el mundo, entusiasmado, le aclamó por Rey, elevóle á un Trono de púrpura y le dió una esposa: la Tierra. ¡La Tierra! esa madre generosa que lo mismo nos dá veneno en la cicuta que en el quino saludable jugo; la Tierra, en cuyo regazo descansan sin distinción malos y buenos, lerdos y sabios.

En el reloj del mundo, en ese eterno regulador de la vida humana, acaba de sonar la hora de la media noche, es decir, los funerales

del año que aspira. ¿Quién podrá describir en un segundo lo que en un segundo se verifica? Ese pobre viejo á quien abrumamos constantemente con la enorme carga de nuestras culpas, ve al fin abrirse un camino á sus pies y en él se precipita imaginando ver allá, en lo insondable, á la parca que, con los brazos abiertos, le brinda eterno reposo en el filo de su inexorable guadaña.

Pero en un corto lapso de tiempo, tan corto que aún no ha podido apreciarlo ni podrá medirlo la humana inteligencia, la distancia existente entre la boca y el fondo de la cima se acorta con una rapidéz superior al descenso del infeliz suicida: el fondo sube, como inpujado por las ardientes lavas de un volcán, y llegando á la superficie de la Tierra, deja aparecer una figura nueva, llena de juventud y de vida, encarnada en el mísero anciano que acaba de sucumbir. Una atronadora salva de aplausos de la entusiasta multitud abre las puertas de la vida al nuevo Rey universal. La Tierra se engalana con alba capa de immaculada nieve para recibir al nuevo esposo, y la Naturaleza, en fin, se regocija de haber obrado en tiempo tan breve! una transformación tan completa, tan prodigiosa metamorfosis ..

Y pasarán los siglos y los siglos y sólo esa figura incorpórea, creada por la imaginación calenturienta de la Humanidad, prevalecerá siempre triunfante sobre la existencia deleznable y corta de la Humanidad misma!

## Año nuevo

Siempre esta fecha fatal  
me inspira una idea triste:  
— Hay mal porque el hombre existe;  
sin hombre no hubiera mal.  
Nuestra existencia mortal  
es al mal lo que el oído  
á lo que llaman sonido:  
sin oído no habría són,  
y sin hombre, en conclusión,  
el mal no hiciera ruido.

«Año nuevo» ¡qué sandéz!  
hoy anuncia el añalejo,  
sin ver que es un año viejo  
que vá á servir otra vez.  
Mas no está en él la vejez:  
la vejez es del mortal:  
el tiempo siempre es igual:  
sin hombre tiempo no hubiera:  
con que, si nadie existiera,  
no hubiera tiempo ni mal.

El tiempo es un niño loco  
que muere de doce meses;  
si tú como él renacieses  
no envejecieras tampoco.  
Mas tú, mortal, eres loco  
del movimiento diurno;  
sumas en tu vida el turno  
de otoños y primaveras,  
y devoras lo que esperas,  
como á sus hijos Saturno.

Alarcón.

## Maleta Noticiosa

### Comilona-

Celebrando el nuevo año, un grupo numeroso de amigos festejó el viernes con una gran comilona tan grata fecha, y á ese efecto reuniéronse en el recreo que el Sr. Jacinto Surdi posee en la calle 25 de Mayo esq. Verdún.

A las 8 p. m. sentábanse á la mesa, instalada en el patio, bien adornado con farolitos y banderolas, unas 40 personas que hicieron honor á un exquisito menú, tan bien preparado que prueba la competencia en el arte culinario de quien dirigió la cocina. Platos sabrosos, bien condimentados que nadie despreció, probando su bondad la repetición que más de cuatro pidieron.

Desde el fiambre al postre reinó armonía y órden admirable, pasándose dos horas gratísimas, en medio de la expansión mas franca y puro compañerismo.

Merecen nuestro aplauso los iniciadores de fiesta tan simpática, y las felicitaciones más sinceras el Sr. Jacinto Surdi que ha probado con ella su caballerosidad, aparte del buen servicio que acredita la fama de que ya teníamos conocimiento por manifestaciones de personas que se han encontrado en otros festivos de igual índole en aquel recreo, único que reúne las condiciones exigidas para el caso, y que hoy nosotros nos permitimos recomendarlo al público.

### "Juventud Unida"-

Para hoy tiene anunciado un paseo campestre la alegre sociedad «Juventud Unida» compuesta de elementos progresistas, amigos de la expansión honesta, que ve en esos festivos uno de sus mejores pasatiempos, y por cierto que mucho se honra con ello.

### "La Idea Nueva"-

Como lo tenía anunciado, el 1.º del corriente salió á luz el primer número del distinguido colega local *La Idea Nueva*, importante re-

vista literaria que con toda competencia dirige el bachiller Sr. Alfredo Varzi.

Al darle nuestro afectuoso saludo, hacemos votos por su prosperidad.

### "La Unión"-

El decano de la prensa local, «La Unión», cumplió el 1.º de Enero 28 años de existencia, en cuyo tiempo ha permanecido siempre á su frente el fundador de ella Sr. José María Monfort, primer discípulo del arte de Guttember que pisó en Minas.

### Brefe familiar-

El Comité Católico obsequió el viernes con un té, servido en el salón del Círculo de Obreros, á los elementos que tomaron parte en las fiestas patronales.

Con tal motivo se pasó un rato de agradable sociedad, del que participaron gran número de familias.

### Nuevo comercio-

Abrió sus puertas el viernes el almacén y ferretería propiedad del Sr. Enrique Rubio, establecido en la calle 18 de Julio esq. Sarandí.

Que progrese el nuevo comercio, son los votos que formulamos.

### Agradecemos-

Con ocasión del año nuevo y siguiendo costumbre tradicional, muchos han sido los regalos que han circulado, de los cuales algunos han llegado hasta nuestra humilde choza, lo que por cierto agradecemos, deseando que para el próximo año se repitan esas molestias por parte de nuestros obsequiantes, (cumplimientos á un lado).

### Surtido fresco-

La tienda, mercería y ropería «La Central» de que es propietario el Sr. Carlos J. Pintos acaba de recibir un surtido completísimo de artículos de los ramos indicados, que pone en evidencia una vez más el gusto exquisito de dicho comerciante para la elección de modas, no parándose en medios para dotar á su casa de todas las mercaderías necesarias para complacer los caprichos mas exigentes.

## A nuestros abonados

Circunstancias imprevistas y difíciles de alabar á última hora nos obliga á suspender 4 planas de este número, entre las que se encuentran los avisos.

Por esta falta pedimos disculpa á nuestros abonados, prometiendo pagarla con creces.

## Avisos económicos

*Las personas que deseen que sus avisos sean leídos en todo el Departamento, deben inscribirlos en EL CRIOLLO por ser este el periódico de mayor circulación. Precios módicos.*

Peluquería «Minimata» de Servando Ferreira—Treinta y Tres esquina Florida.

Peluquería «El Peine de Oro» de Juan Carlos de Nigris—25 de Mayo esquina Montevideo.

Confitería de las familias, café y billar—de Sebastian Valdé (hijo)—Marmarajá 253.

Gastrería de Angel Mastrangelo—cebollati 226—precios sin competencia.

Almacén y Billar de Lorenzo Montani—calle Marmarajá, esquina Casupá.

Confitería «18 de Julio», de Isidro Escudero—18 de Julio esq. Maldonado.

Antonio Fusco—Procurador—calle Florida casi esq. Cnel. Silveira.

Marchese Huos.—Café, billar, sastrería y peluquería—Olimar esq. Solís, plaza Libertad.

Justa J. Calissi—Partera diplomada—Marmarajá núm. 268.

Botica del Sol, de Francisco L. Garmendia—calle 33 esq. San Francisco—plaza Libertad.

«La Argentina»—Tienda, almacén y Ferreteria de Atiliano Soba—Florida esq. 33.

Fábrica de carruajes, jardineras y carros—de Bernardo Barberán—Trabajos de herrería en general—calle Solís esq. Ituzaingó.

## MAGDALENA BRIASCO

PARTERA ITALIANA DIPLOMADA

De las facultades de Génova y Montevideo  
CON 47 AÑOS DE PRÁCTICA

Calle Cebollati, entre 18 de Julio y 33

Ofrece sus servicios al público en general, á precios muy módicos, trasladándose á cualquier punto de campaña.

Recibe pensionistas en su domicilio, donde cuenta con buenas comodidades al efecto.

**Almacén y Despacho de Bebidas**

de MANUEL HERMIDA

Calle Montevideo, esq. Cebollati.

## «EL PROGRESO»

1er. Taller de Zapatería

de MANUEL RODRIGUEZ

Se hace toda clase de costura, empleándose materiales de primera calidad.

Prontitud y esmero

Precios sin competencia

Plaza Gral. Rivera—Minas

## A las personas de buen gusto

Regamos se sirvan probar el CAFÉ preparado exclusivamente para esta casa, por el acreditado establecimiento de elaboración EL CONGO, de Montevideo.

calle Marmarajá 268—Minas

De Pedro Calissi y C.<sup>a</sup>

## AL SIGLO XX.

**Carpintería y Mueblería**

DE LUIS DE LUCA

FRENTE Á LA IGLESIA, CALLE MALDONADO  
Trabajos de carpintería en casa y á domicilio; muebles de toda clase, marcos dorados para cuadros, vidrios, etc.

Precios sin competencia.

## Tienda, Mercería, Almacén y Ferreteria

—DE LUCIANO ALONSO—

Esta casa cuenta con un constante, extenso y variado surtido en los ramos arriba indicados.

Además se encarga de cualquier pedido á la capital en condiciones ventajosas, por tener corresponsal especial para ello, y principalmente en lo concerniente á los ramos de tienda y mercería.

Recomiendo visiten la casa y se convencerán de la buena calidad de los artículos y á precios que no admiten competencia.

## Velería y Jabonería

de PEDRO ABAD

18 DE JULIO ESQ. COLÓN.

Telefono local n.º

## MAXIM

RELOJ DE PRECISIÓN

Fabricado especialmente para la casa de

LEOPOLDO M. BONETTI.

## CASA DE SUSCRIPCIONES

CON REGALOS

de Manuel Bolívar Hno.

Tiene su escritorio en la calle 33 esquina Cebollati.

EL CRIOLLO

# Farmacia y Droguería del Pueblo

DE

## Sabino Arrospide

Esta casa sirve con esmero y preferencia las Asociaciones de *Socorros mutuos, Círculo de Obreros, Minuana, Española, Italiana*, etc... Unico Instituto Optico Oculístico en Minas. Aparatos ortopédicos.—Se toman medidas para confeccionar bragueros.—Perfumeria la mas variada y selecta.

Especialidades para las Artes é Industrias.

SERVICIO INCOMPARABLE.

PRECIOS MODICOS

Garantizamos legitimidad de productos espendidos. Atiende pedidos para campaña. Recibe órdenes por telefono N.º 130.

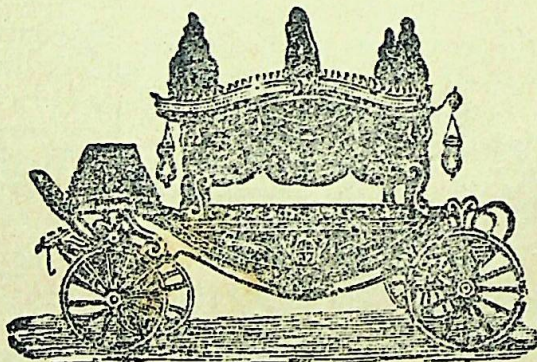
**Servicio nocturno**

PLAZA LIBERTAD ESQUINA 25 DE MAYO—MINAS.

---

## Carpintería y Cajonería fúnebre de Francisco Paroli

DEPÓSITO PERMANENTE DE CAMAS DE FIERRO Y DE ELÁSTICO.



CALLE 25 DE MAYO ENTRE 18 y MONTEVIDEO.

MINAS

Servicio completo con pompa fúnebre con esmero y prontitud, á todas horas del día y de la noche, la casa se encarga de correr con todos los trámites pertenecientes al entierro.

PRECIOS SIN COMPETENCIA

---

## Fotografía Salgueiro

Calle 18 de Julio n.º 211

Perfección en toda clase de trabajos y precios sumamente moderados.

## Tarjetas de visita

y participacion de enlace

**GRAN ESPECIALIDAD**